

SAMEDI 1^{ER} JUILLET 2023

LA NUIT DU VAN LA NUIT DES TABLES DE NANTES



**LE
VOYAGE
À NANTES**
levoyageanantes.fr

**OUVERTURE DU PARCOURS DÈS 10H ET PROGRAMMATION
À PARTIR DE 16H, NOCTURNES DANS LES MUSÉES, CONCERTS...
ET LES RESTAURANTS SORTENT DANS LA RUE !**

Au programme heure par heure...

À 16H	PLACE DU COMMERCE (DÉPART ET ARRIVÉE) COURSE DE SERVEUSES ET GARÇONS DE CAFÉ / CARLA ADRA	→ P.13
À 17H	PLACE DU COMMERCE REMISE DES PRIX DE LA COURSE DE SERVEUSES ET GARÇONS DE CAFÉ / CARLA ADRA	→ P.13
DE 17H30 À 17H40	PLACE FÉLIX FOURNIER LE SOUFFLE DES PIERRES / RÉSILIENCE FACTORY / CHAÎNONS MANQUANTS	→ P.18
DE 18H À 18H30	PLACE GRASLIN LANCEMENT OFFICIEL DU PARCOURS ESTIVAL	→ P.19
DE 18H30 À 19H30	PLACE GRASLIN (PUIS PARCOURS EN VILLE) FANFARE ATTIRÉE DU VAN / GREEN LINE MARCHING BAND	→ P.19
DE 18H30 À 19H15	FEYDBALL DISCOFOOT / CCN BALLET DE LORRAINE	→ P.14
DE 19H À 22H	MUSÉE D'ARTS, MUSÉUM D'HISTOIRE NATURELLE MUSÉE D'HISTOIRE DE NANTES, MUSÉE JULES-VERNE	→ P.9.17.23.37
À PARTIR DE 19H	PARTOUT EN VILLE ET À DEUX PAS DE NANTES LES TABLES DE NANTES	→ P.11.15.21.26.27.30.31.36.39
DE 19H À 23H30	CHÂTEAU DES DUCS DE BRETAGNE DANSE-DON ABEUILLE / HÉLÈNE BERTIN, BETTINA HENNI, ANDRÉ MERCOIRET	→ P.24.25
DE 19H À MINUIT	LES NEFS / PARC DES CHANTIERS PHARAONIK / TONY REGAZZONI	→ P.32.33
DE 20H45 À 21H30	FEYDBALL DISCOFOOT / CCN BALLET DE LORRAINE	→ P.14
DE 21H30 À 22H30	FEYDBALL (PUIS PARCOURS EN VILLE) FANFARE ATTIRÉE DU VAN / GREEN LINE MARCHING BAND	→ P.14
DE MINUIT À 0H30	DES NEFS À LA CANTINE DU VOYAGE DJ SET AMBULANT / CORRINE	→ P.34
DE 0H30 À 2H30	LA CANTINE DU VOYAGE / PARC DES CHANTIERS DJ SET / SEXY-TRON	→ P.35
DE 0H À 6H30	WAREHOUSE PROGRAMMATION / TONY REGAZZONI	→ P.35

L'art de la fête !

Depuis sa première édition en 2012, Le Voyage à Nantes lance son parcours estival grâce à une grande fête d'ouverture. La ville est en fête avec un mélange de propositions tous azimut : de la musique, des arts visuels, en passant par le culinaire. La Nuit du VAN couplée cette année encore à La Nuit des Tables de Nantes c'est ainsi une manière active et festive de partir à la (re)découverte de sa ville. Une déambulation, en fin de journée et en nocturne, qui mêle tous les plaisirs. Tout le monde est de la « party » puisque les commerçants organisent des parcours gourmands en ville, les restaurateurs des Tables de Nantes sortent dans la rue, les musées sont en entrée libre pour l'occasion et nos médiateurs vous accueillent sur les étapes jusqu'à 22h, les grandes écoles ou les galeries d'art ouvrent grand leurs portes, les bars du collectifs Culture Bar-Bars organisent des programmations, etc. Cette Nuit est la joyeuse porte d'entrée d'un nouveau voyage que nous espérons inattendu ! ●

La majorité des étapes du parcours permanent et estival est visible dans l'espace public dès 10h.

Ce programme présente, par quartier, les nouveautés du parcours 2023, notamment celles qui exceptionnellement pour La Nuit du VAN sont jusqu'à 22h :

- à découvrir, en présence d'un médiateur
- à découvrir en entrée libre : Musée d'histoire de Nantes, Musée d'arts, Muséum d'histoire naturelle et Musée Jules-Verne
- et tous les lieux en intérieur du parcours permanent (HAB Galerie, passage Sainte-Croix, etc.)

Ce programme ne présente que les 80 restaurants participants à la soirée de La Nuit des Tables de Nantes.

Pour retrouver la liste exhaustive des bonnes adresses du guide : www.lestablesdenantes.fr

PARTENAIRES INSTITUTIONNELS



PARTENAIRES MÉDIAS





La Nuit du VAN

Chaque année, La Nuit du VAN s’amuse à jouer, le temps d’une soirée, avec le parcours estival du Voyage à Nantes en imaginant des rendez-vous éphémères qui sont autant d’invitations à porter un regard différent sur chacune des étapes.

Placée sous le signe des rassemblements populaires, cette nouvelle édition rejoue les symboles de moments de liesse et de convivialité à l’aune du pas de côté nantais : fest-noz, discothèque, course de serveuses et garçons de café, matchs de foot, parades musicales... autant d’archétypes convoqués pour connecter des corps en mouvements – par le biais de la marche, la course ou la danse – au sens de la fête ! Place au plaisir d’être ensemble !

TONY REGAZZONI, VUE DE L'EXPOSITION « ON ACHÈVE BIEN LES DISCOS » CAC CHANOT, CLAMART, 2022
COMMISSAIRE DE L'EXPOSITION AURÉLIE FAURE. PHOTO © ALEXIS LECLERCO, 2022

LES PARTENAIRES – LA NUIT DU VAN EST ORGANISÉE AVEC LE SOUTIEN D'ATLANTIQUE BOISSONS



La Nuit des Tables de Nantes

Pour cette 3^e édition de La Nuit des Tables de Nantes, les restaurateurs nantais mettent les bouchées doubles ! Ce sont en effet pas moins de 80 adresses qui se mobilisent cette année pour préparer plus de 30 000 plats ce soir-là !

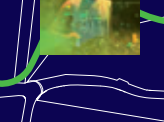
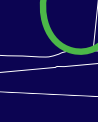
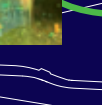
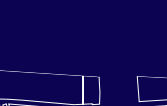
Le principe reste le même : chaque restaurant de la sélection 2023 propose dans la rue et devant son établissement, un petit plat emblématique de sa cuisine vendu entre **2 et 10€ maximum**. Chaque chef dispose d'une table-module, imaginée par le collectif de designers Appelle moi Papa, qui signe également la décoration des rues avec des centaines de drapeaux spécialement conçus pour l'occasion. À cela, s'ajoutent cette année deux « food hall des Tables de Nantes » aux Nefs des Machines de l'île et dans la cour du Château des ducs de Bretagne qui font écho à la programmation artistique de La Nuit du VAN, ainsi que quelques menus spéciaux à l'intérieur de certains établissements. C'est donc à une grande fête de la cuisine nantaise que nous vous invitons, pour passer de restaurant en restaurant, de quartier en quartier, pour découvrir de nombreuses préparations, salées ou sucrées mais toujours réalisées avec de belles techniques et un maximum de produits locaux et de saison. D'ailleurs, nombre de producteurs seront présents aux côtés des chefs pour présenter leurs savoureux ingrédients qui font la cuisine nantaise d'aujourd'hui. Et le liquide ne sera pas en reste, avec un focus tout particulier sur le vignoble nantais et son vin « phare », le muscadet. Comme chaque année, de nombreux vigneronnes seront aussi de la fête pour proposer un accord parfait avec les plats des chefs.

LES PARTENAIRES DE LA NUIT DES TABLES DE NANTES

**Toute la ville
est en ébullition :**
pour avoir l'exhaustivité
des œuvres permanentes,
des étapes de La Nuit du VAN
et des restaurants participants
à La Nuit des Tables de
Nantes, rendez-vous sur
www.levoyageanantes.fr
et sur nos réseaux sociaux



Une carte située à proximité
de vous tout ce qu'il y a à faire !





Les rues piétonnisées :
*rue Fouré, rue de Colmar, rue Laënnec, rue Monteil,
jardin du Museum, rue Léon-Blum, rue Saint-Léonard,
rue du Marais, rue Léon-Jamin, rue des Hauts-Pavés*



Se référer aux pages de notre site Internet.
**L'accueil du Voyage à Nantes (rue des États,
face au château) est aussi ouvert jusqu'à 22h.**

QUARTIER
GARE /
CHAMP-
DE-MARS



LES ÉTAPES DU PARCOURS

EN ENTRÉE LIBRE
OU EN PRÉSENCE
D'UN MÉDIATEUR,
DE 19H À 22H



LA COLLECTION DES MASQUES PEIGNON,
MAISON DE L'IMMACULÉE

LA MOUCHE MORTE,
JARDIN DES PLANTES, JOHAN CRETEN



MAISON RÉGIONALE DE L'ARCHITECTURE
DES PAYS DE LA LOIRE



MUSÉE D'ARTS DE NANTES







LES RESTAURANTS PARTICIPANTS

QUARTIER GARE /
CHAMP-DE-MARS
À PARTIR DE 19H

☾ PARTICIPATION EXTÉRIEURE UNIQUEMENT
☰ PARTICIPATION INTÉRIEURE UNIQUEMENT
☽ PARTICIPATION EXTÉRIEURE ET INTÉRIEURE



☽ Brasserie Félix
1 rue Lefèvre-Utile



☽ Café des Expos (Le)
14 avenue Carnot



☾ Chants d'Avril (Les)
2 rue Laënnec (rue piétonne)



☽ Ichi-go Ichi-e
31 rue Fouré



☽ Izakaya Joyi
4 rue de Colmar



☽ Lion et l'Agneau (Le)
40 rue Fouré



☽ Morse (Le)
1 allée de la Maison-Rouge



☽ Neopolitan Pizzeria
8 allée Baco



☽ Omija
45 rue Fouré



☽ Papà Pasta
27 rue Fouré (rue piétonne)



☽ Papill'
8 rue de Saverne

LES RUES PIÉTONNISÉES :
RUE FOURÉ, RUE DE COLMAR,
RUE LAËNNEC, RUE MONTEIL



QUARTIER FEYDEAU COMMERCE

FEYDBALL, BARRÉ-LAMBOT ARCHITECTES © FRANCK TOMPS / LVAN

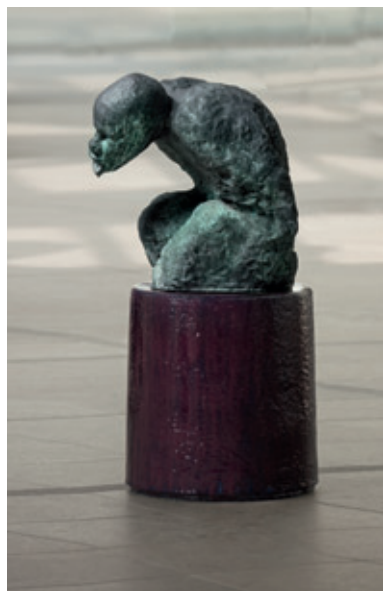


THE HUMANS, OLAF BREUNING
PLACE DU COMMERCE

LES ÉTAPES DU PARCOURS

EN ENTRÉE LIBRE OU EN
PRÉSENCE D'UN MÉDIATEUR,
DE 19H À 22H

SANS TITRE, 4, PLACE DE
LA BOURSE, JOHAN CRETEN



CARLA ADRA, RECHERCHES ET ESQUISSES © CARLA ADRA

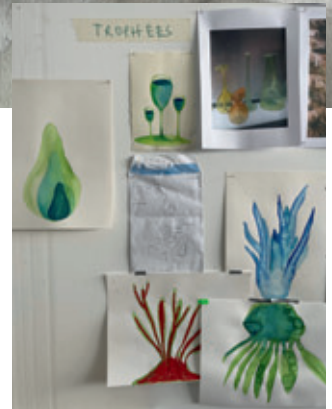
**PLACE DU
COMMERCE
(DÉPART ET ARRIVÉE)
À 16H
(17H : REMISE DES PRIX)
CARLA
ADRA
COURSE DE
SERVEUSES
ET GARÇONS
DE CAFÉ**

Sérieusement drôle ou drôlement sérieux, le travail de Carla Adra est un art de la relation et de la situation, qui prend des formes dérisoires ou spectaculaires.

L'artiste part des gens, des lieux et des situations rencontrées pour créer des pièces vivantes et mouvantes, visibles et invisibles, qui incorporent et redistribuent les vécus.

À l'occasion de La Nuit du VAN, Carla Adra s'intéresse aux métiers de serveurs et de serveuses en investissant la célèbre course de serveuses et de garçons de Café par une forme performative sonore, percutante, venant rythmer les pas des participants. La casse, la brisure, l'accident sont mis à l'honneur dans une cérémonie où les récits des serveurs et des serveuses témoignent de la réalité, parfois impalpable, du métier.

Des éléments formels de la course, comme la tenue vestimentaire des bénévoles, des serveurs et des serveuses ou les trophées, seront repensés par l'artiste ●



En collaboration avec l'organisation professionnelle GNI/GHR Grand Ouest et ses partenaires : Atlantique Boissons Nantes, Transgourmet, Atlagel et l'URMA Loire-Atlantique.



DISCOFOOT © LAURENT PHILIPPE

FEYDBALL
 DE 18H30 À 19H15
 ET DE 20H45 À 21H30
CCN BALLET
DE LORRAINE
DISCOFOOT

Discofoot, c'est une partie de danse aussi déjantée que sexy qui s'amuse à dézinguer les règles du football à coup de chorégraphies free style sur fond de mix DJ. Le temps d'un match plus vrai que nature, suivez les danseurs du Ballet de Lorraine s'amuser du ballon rond : va y avoir du sport ! Vous ne verrez plus jamais les petits shorts dorés et les « footboules » à facettes de la même façon !

La chorégraphie de ce match-performance repose sur les règles et le fonctionnement des matchs de foot. Sur cette base, les interprètes combinent une partition chorégraphique préétablie avec des possibilités d'improvisation sans limites. Le tout en respectant une règle d'or : ne pas courir. La seule façon de jouer est de danser ! Chaque équipe est évaluée par un jury qui donne des points à la manière des juges dans les compétitions de patinage artistique. Le but n'est donc pas seulement de marquer des buts, mais également de montrer la plus grande créativité pour le faire ! ●

GREEN LINE MARCHING BAND © CLACK / CHAMA CHEREAU / LVAN



FEYDBALL
 (PUIS PARCOURS EN VILLE)
 DE 21H30 À 22H30
GREEN LINE
MARCHING
BAND

CF. P.19



L'ÎLE FEYDEAU © JEAN-DOMINIQUE BILLAUD – NAUTILUS / LVAN



LES RESTAURANTS PARTICIPANTS

QUARTIER FEYDEAU /
COMMERCE
À PARTIR DE 19H

- ☺ PARTICIPATION EXTÉRIEURE UNIQUEMENT
- ☺☺ PARTICIPATION INTÉRIEURE UNIQUEMENT
- ☺☺☺ PARTICIPATION EXTÉRIEURE ET INTÉRIEURE



☺☺ Instant (L')
9 rue Kervégan



☺☺☺ Sépia
1 bis quai de Turenne

QUARTIER GRASLIN



LES ÉTAPES DU PARCOURS

EN ENTRÉE LIBRE
OU EN PRÉSENCE
D'UN MÉDIATEUR,
DE 19H À 22H



PARADE, THÉÂTRE GRASLIN, HANS OP DE BEECK



LE TEMPS D'UNE PAUSE,
TERRASSE DE LA CIGALE,
OLIVIER TEXIER

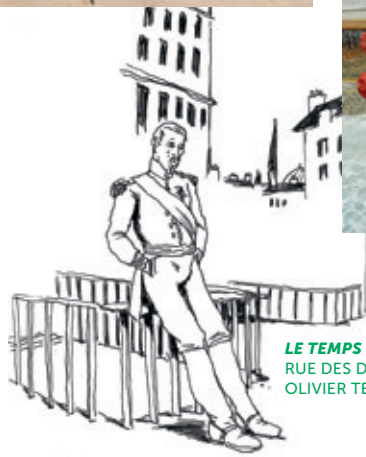
MUSÉUM
D'HISTOIRE
NATURELLE



L'HOMME PRESSÉ, PASSAGE
POMMERAYE, THOMAS HOUSEAGO



PACIFIC, PLACE ROYALE,
MAEN FLORIN



LE TEMPS D'UNE PAUSE,
RUE DES DEUX-PONTS,
OLIVIER TEXIER



**EUROPEAN THOUSAND-ARMS
CLASSICAL SCULPTURE**,
RUE D'ORLÉANS, XU ZHEN

LA
NUIT
DU VAN



XU ZHEN, *EUROPEAN THOUSAND-ARMS CLASSICAL SCULPTURE*, 2014,
PRODUCED BY MADEIN COMPANY
© PHOTO THOMAS FUESSER, LONG MUSEUM

PLACE FÉLIX FOURNIER
DE 17H30 À 17H40
RÉSILIENCE
FACTORY /
CHAÎNONS
MANQUANTS
LE SOUFFLE
DES PIERRES



UN LIVRET, *DÉPÊTRIFICATION*, FAIT TRACE
DE CETTE CRÉATION. DISPONIBLE SUR PLACE
LE SOIR MÊME ET TOUT L'ÉTÉ AUPRÈS DE L'ÉQUIPE
DE MÉDIATION OU À NOTRE ACCUEIL RUE DES ÉTATS.

Le collectif Résilience Factory / Chaînon manquants propose une mise en mouvement inspirée de l'œuvre *European Thousand-Arms Classical* sculpture de l'artiste chinois XU ZHEN (rue d'Orléans).

Créée par le chorégraphe Issiaga Keïta, 25 ans, cette pièce symbolise la pesanteur des inégalités dans la société contemporaine et donne vie aux figures qui incarnent les combats contre les discriminations raciales, sexuelles et sociales. Solidement ancrés dans le sol, les corps statufiés vont se libérer à tour de rôle de leur enchevêtrement originel pour tenter de trouver leur espace d'expression et construire le récit d'une histoire multiple, produit d'une accumulation de strates géographiques et culturelles.

Pour cette création, qui réunira quatorze danseurs sur le parvis de l'église Saint-Nicolas, Issiaga Keïta a choisi une danse calme et sereine qui se heurte à des changements de rythme, engendrant un jeu de perspective entre la profondeur des mouvements et l'espace de la représentation ●

© OLIVIER TEXIER



PLACE GRASLIN
(PUIS PARCOURS EN VILLE)
DE 18H30 À 19H30

GREEN LINE MARCHING BAND

Initiée par le collectif artistique Yodel pour La Nuit du VAN, cette joyeuse fanfare a déjà à son actif des déambulations dans de nombreux festivals français. Mais attention, ceci n'est pas une fanfare comme les autres : cette troupe est composée de la crème de la scène nantaise (avec des membres de Von Pariahs, French Cowboy, BL2OM...) et elle puise ses reprises dans un décoiffant répertoire pop/rock/rap/electro qui lui sied à la perfection (The Hives, Outkast, Beck, Beastie Boys...). Un pur moment de peps ! ●

!!! 2^e DÉPART DE LA GREEN LINE MARCHING BAND,
QUARTIER FEYDEAU (CF. P.14).

PLACE GRASLIN
DE 18H À 18H30

OLIVIER TEXIER

LE TEMPS D'UNE PAUSE

Lancement officiel du
parcours estival du Voyage
à Nantes autour de l'œuvre
Le Temps d'une pause
d'Olivier Texier suivi
d'un départ en fanfare ! ●



La Nuit des Tables de Familes





LES RESTAURANTS PARTICIPANTS

QUARTIER GRASLIN À PARTIR DE 19H

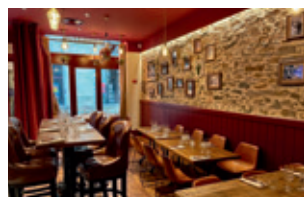
- ☐ PARTICIPATION EXTÉRIEURE UNIQUEMENT
- ▤ PARTICIPATION INTÉRIEURE UNIQUEMENT
- ☐▤ PARTICIPATION EXTÉRIEURE ET INTÉRIEURE



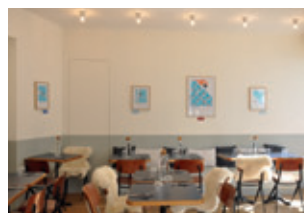
☐▤ **Bao Dao Taiwan Food**
5 rue de la Clavurerie



☐▤ **Cigale (La)**
4 place Graslin



☐▤ **Balthazar**
6 rue Santeuil



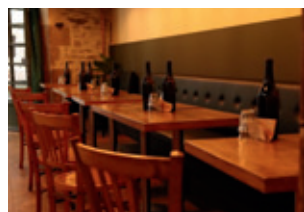
☐ **Glaz**
10 rue Cacault



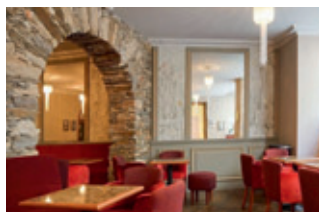
☐ **Maison Bagarre**
6 rue Jean-Jacques Rousseau



☐▤ **Maison Grimaud**
4 rue Vauban



☐ **Morfal**
12 rue des Vieilles-Douves



☐▤ **Passagère (La)** – Passage
Pommeraye, 1 rue du Puits d'Argent



☐ **Petit Boucot (Le)**
3 rue Lekain



▤ **Pizzeria Agapè**
6 rue Racine



☐ **Roza**
3 place de la Monnaie



☐▤ **Song Saveurs et Sens**
5 rue Santeuil

**LA NUIT
DES TABLES
DE NANTES**

**EXCEPTIONNELLEMENT,
LE JARDIN DU MUSÉUM
VOUS ACCUEILLE.**

QUARTIER BOUFFAY



LES ÉTAPES DU PARCOURS

EN ENTRÉE LIBRE
OU EN PRÉSENCE
D'UN MÉDIATEUR,
DE 19H À 22H

EXPRESSION(S) DÉCOLONIALE(S)
CHÂTEAU DES DUCS DE BRETAGNE
BARTHÉLÉMY TOGUO

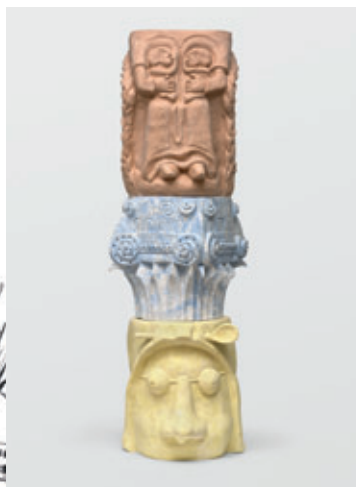
**CHÂTEAU DES
DUCS DE BRETAGNE,**
MUSÉE D'HISTOIRE
DE NANTES



JE SERAIS DOUCE,
JARDIN DE LA PSALLETTE,
SANAM KHATIBI



COMMEDIA, COUR DE L'HÔTEL
DE BRIORD, MAEN FLORIN



PISTILLUS, PLACE ET
PASSAGE SAINTE-CROIX,
MARION VERBOOM



LE TEMPS D'UNE PAUSE,
CHÂTEAU DES DUCS
DE BRETAGNE,
OLIVIER TEXIER



GALERIES LAFAYETTE



PHOTO © DAMIEN ASPE

CHÂTEAU DES DUCS DE BRETAGNE

DE 19H À 23H30

HÉLÈNE BERTIN,
BETTINA HENNI,
ANDRÉ MERCOIRET
**DANSE-DON
ABEUILLE**

*Danse-don abeulle / Danse danse abeilles
L'vezon ét à t'sieudr / Le bourdon t'accompagne
Va, vole su téz pàs d'fête/ Sois tes pas de fête
Maï, j'creuzi l'pelis d'pllézi/ J'ai gravé l'écorce de joie*

Cette formule incantatoire devient le titre de l'œuvre imaginée par Hélène Bertin, présentée dans la cour du château le soir de La Nuit du VAN. L'artiste s'intéresse au bal comme « un espace parallèle qui permet une expérience émotionnelle qui dissout l'espace-temps ». Elle conçoit ainsi avec André Mercoiret une sculpture-parquet en bois encrée par les dessins chorégraphiques de Bettina Henni. Ce parquet évolue et vit au rythme des pas des danseuses et des danseurs et des musiques traditionnelles ●

*Coproduction avec Le printemps de
Septembre et la Fondation d'entreprise Martell.
Avec le soutien de la Fondation des Artistes.*

À cette occasion, Hélène Bertin imagine une œuvre immersive et programme un fest-noz au château en lien avec le terroir musical local entre musique de la Haute-Bretagne et musique du Poitou.

© INÈS BERGHMAN



© BASTIEN CLOCHARD



DE 19H À 20H :
INITIATION À LA DANSE
TRADITIONNELLE
DE 20H À 22H : CONCERT
PLANCHÉE

Ici, le répertoire de Haute-Bretagne est un terrain fertile de dialogues et de matières en mouvement. La bulle musicale exploitant les bourdons et les modes de jeu des violoneux poursuit les pas du danseur. Le trio module entre énergie transe et swing pour ancrer la ronde ou s'emporter, léger, dans les contredanses et danses en couple, où ni l'homme, ni la femme ne sont plus dans leur rôle attiré. Une rencontre née pour la danse entre violoneuse-chanteuse, contrebassiste et accordéoniste.

EMMANUELLE BOUTHILLIER :
VIOLON, CHANT, PIEDS.
DYLAN JAMES : CONTREBASSE, CHANT.
YANNICK LARIDON : ACCORDÉON.

DE 22H À 23H30
GROS SABOT

Un set électro qui vient nourrir avec vigueur et une évidente poésie le balancement de la danse. Les textures électroniques longuement travaillées, les collectages de chanteurs et chanteuses échantillonnés avec goût, des choix harmoniques qui fondent et qui parfois résistent, une « mène de bal » sobre et efficace par un musicien que le mouvement fascine... tout ça se mélange instantanément et avec une facilité déconcertante, créant un univers profondément vivant ●

ARNOLD COURSET-PINTOUT :
CLAVIER, PROGRAMMATION

LA NUIT
DES TABLES
DE NANTES

CHÂTEAU DES DUCS DE BRETAGNE / HALLE GOURMANDE

Les Tables de Nantes en Bretagne ! Au sein de la sélection des Tables de Nantes, certains restaurants revendiquent un lien fort avec la Bretagne et sa gastronomie. Il semblait donc naturel de les inviter au sein du château pour accompagner le fest-noz (cf. p. 24-25) de La Nuit du VAN et y installer leur stand. C'est particulièrement le cas de **Gwaien** dont le chef Jérémy Guivarch, natif d'Audierne (Gwaien en breton) propose une cuisine iodée utilisant les produits d'une pêche locale durable. De même, **Ti Lichous** (« la maison des gourmands »), le restaurant breton de l'île de Nantes est tout autant connu et apprécié pour ses plats mijotés que pour ses crêpes et galettes. D'autres viennent compléter cette offre gourmande en déclinant, à leur sauce, des incontournables de la gastronomie bretonne. Ainsi, **Soba** et **Sarrasin** propose ces nouilles japonaises artisanales à la dégustation ; et **Sidras** une sélection de cidres locaux et étrangers aux saveurs étonnantes. Pour la touche sucrée, **La Fraiserie** régale de ses crêpes et sirops artisanaux et pour les autres boissons, **les écoles Diwan nantaises** sont aux tireuses ! ●



LES RESTAURANTS PARTICIPANTS

QUARTIER BOUFFAY À PARTIR DE 19H

- ☺ PARTICIPATION EXTÉRIEURE UNIQUEMENT
- ☺☺ PARTICIPATION INTÉRIEURE UNIQUEMENT
- ☺☺☺ PARTICIPATION EXTÉRIEURE ET INTÉRIEURE

LES RUES PIÉTONNISÉES : RUE LÉON-BLUM,
RUE SAINT-LÉONARD, RUE DU MARAIS



☺☺☺ Agave (L')
11 rue Léon-Blum



☺ Aménité (L')
4 rue Fénélon



☺☺ Art'N Blum
10 rue Léon-Blum



☺☺☺ Belle de Jour
4 place du 51^e Régiment d'Artillerie



☺☺☺ Chacha
9 rue de la Bièterre



☺☺☺ Coin des Crêpes (Le)
2 rue Armand-Brossard



☺☺☺ Crêperie Fleur de Sel
3 rue de la Bâclerie



☺☺☺ Graziella
8 rue Saint-Léonard



☺☺☺ Instinct Gourmand (L')
14 rue Saint-Léonard



☺☺☺ Lamaccotte
7 rue Saint-Denis



☺☺☺ Oh K-Fée d'Mj
2 rue du roi Albert



☺☺☺ Pasta (La)
14 rue Saint-Léonard



☺☺☺ Pickles
2 rue du Marais



☺☺☺ Reflet (Le)
4 rue des Trois-Croissants



☺☺☺ Restaurant ICI
1 rue Léon-Blum



☺☺☺ Select (Le)
14 rue du Château



☺☺☺ Sources
22 rue de Verdun



☺☺☺ Tori Ya
12 place du Pilori



☺☺☺ Vacarme
5 rue des Bons-Français



☺☺☺ Vincenzo
5 rue de la Juiverie



BAR À VINS /
CAVE À MANGER :
☺☺☺ Jéroboam (Le)
21 rue Léon-Blum

QUARTIER ÎLE DE NANTES



LES ÉTAPES DU PARCOURS

EN ENTRÉE LIBRE
OU EN PRÉSENCE
D'UN MÉDIATEUR,
DE 19H À 22H

CAMPUS CRÉATIF, PARCOURS INTER-ÉCOLES

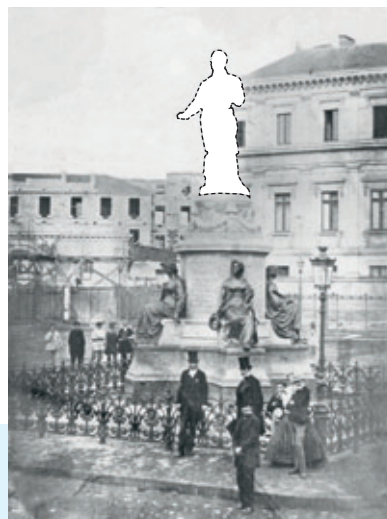
École d'architecture / École des beaux-arts / Mediacampus /
École de design / Pôle des arts graphiques / Nantes Université



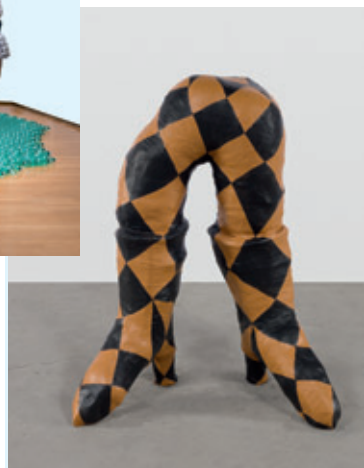
HABITER LA TERRE,
BARTHÉLÉMY TOGUO,
HAB GALERIE



LA CALE 2 CRÉATEURS



**MONUMENT
À ADOLPHE BILLAULT,**
PALAIS DE JUSTICE,
AMÉDÉE MÉNARD



FRAC DES PAYS DE LA LOIRE



LES RESTAURANTS PARTICIPANTS

QUARTIER ÎLE DE NANTES À PARTIR DE 19H

- ☺ PARTICIPATION EXTÉRIEURE UNIQUEMENT
- ☺☺ PARTICIPATION INTÉRIEURE UNIQUEMENT
- ☺☺☺ PARTICIPATION EXTÉRIEURE ET INTÉRIEURE



☺☺☺ **1 (Le)**
1 rue Olympe-de-Gouges



☺☺☺ **Funambules (Les)**
83 bd de la Prairie-au-Duc



☺☺☺ **Maison Arlot Cheng**
36 rue de la Noue-Bras-de-Fer



☺☺☺ **Painbar**
5 place de la République



☺☺☺ **Paws**
31 bis rue de la Tour d'Auvergne



BAR À VINS / CAVE À MANGER :
☺☺☺ **Bras de Fer**
20 bd de la Prairie-au-Duc

LES TABLES DE NANTES SOUS LES NEFS

Comme l'an dernier, certains restaurants de la sélection qui sont situés hors de Nantes ou du centre-ville, ont souhaité rejoindre La Nuit des Tables de Nantes en se regroupant sous les Nefs des Machines de l'île, sous la forme d'une halle gourmande éphémère aux couleurs de l'œuvre de Tony Regazzoni.

Pour cette édition, ils seront **7 restaurateurs** aussi différents que complémentaires, étoilé, bistro, gastro... à s'être donné rendez-vous pour présenter leurs cuisines à un tarif modique. L'occasion de savourer de nombreux plats et de prendre des forces avant de vous lancer sur la piste de danse.

LES PARTICIPANTS SOUS LES NEFS :

Auberge de la Madeleine

Bistrot de la Comédie

Cara

Fossette (La)

Jardin (Le)

Laurier Fleuri (Le)

Manoir de la Régate (Le)

LES NEFS
DE 19H À MINUIT
**TONY
REGAZZONI
PHARAONIK**

Depuis plusieurs années, Tony Regazzoni mène un travail de recherche sur les boîtes de nuit, ces architectures de loisirs qui sont sorties de terre un peu partout en Europe et aux États-Unis à partir de la fin des années 70.

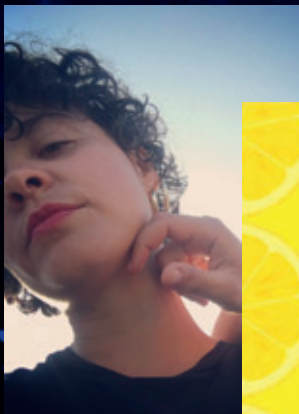
Non loin de Nantes, un de ces lieux mythiques a fait parler de lui jusqu'à donner le ton à une chanson de Philippe Katerine : le *Looksor*. Le temps de La Nuit du VAN, Tony s'inspire des archives retrouvées de cette discothèque et imagine une installation/clubbing à l'échelle des Nefs, intitulée « Pharaonik ».

Plongées dans un camaïeu de bleu, première couleur artificielle inventée par les Égyptiens il y a plus de 5 000 ans, les Nefs se pareront d'éléments de décors en référence à l'esthétique kitsch-antique du *Looksor*.

Temple d'une nuit, « Pharaonik » sera placé sous le thème de l'inclusivité et de la tolérance, à l'effigie de la scène queer invitée par l'artiste à s'emparer des lieux à travers une programmation musicale ponctuée de performances de dragqueens et dragkings, pensée en collaboration avec le bistrot queer La plaisir ●

!!! 👁 : PROLONGEZ CETTE EXPÉRIENCE IMMERSIVE AVEC L'EXPOSITION *LOOKSOR* DE TONY REGAZZONI DU 30 JUIN AU 27 JUILLET ET DU 4 AU 20 SEPTEMBRE 2023. ASKIP, 2 ALLÉE FRIDA KAHLO, NANTES.

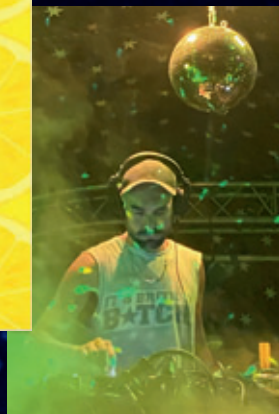
DJ COOL KIT © DR



SEXYTRON © DR



TONY2SOIRÉE © DR



PROGRAMMATION

EN COLLABORATION AVEC LA PLAISIR

DE 19H À 20H30 SEXY-TRON

« Une tranche de bonne humeur, un zeste de kitsch, le tout arrosé de perles 80/90 » c'est comme cela que se décrit Sexy-Tron, dont les tonalités rafraîchissantes de disco donneront chaud au public.

DE 20H30 À 21H45 COOL KIT

Artiste irrévérencieuse du milieu *queer* nantais, Cool Kit sait sublimer les genres et les fusionner pour créer sa propre musique. Ses sets, chargés d'ondes disco viennent caresser des tempos parfois inquiétants. Rythmes obstinés et sonorités incandescentes s'entrechoquent alors dans un vortex édifiant. La décadence des corps et la négligence de l'être et du soi.

DE 21H45 À 23H TONY2SOIRÉE

Biberonné dès la naissance à l'italo-disco, Tony2Soirée puise dans cet héritage de synthés pour composer, non sans une certaine pointe d'humour, des mix alliant italo et dark discos, high NRG, EBM et transe. Un voyage dans l'histoire de la dance music, de la fin des 70's à nos jours.

DE 23H À MINUIT CORRINE

Authentique électron libre de la scène performative, Sébastien Vion illumine depuis 25 ans les nuits parisiennes au travers de son double Corrine et participe à la renaissance de l'illustre cabaret Madame Arthur. Fastueuse, piquante et touchante, Corrine nous livrera un dj set envoûtant oscillant entre électro et disco.

Avec les performances de Kidz Moon, Afhrodite, Il Mortadella, Hot Headed Christine, Edmond Ladorée et Catherine Baise en Ville.

LA
NUIT
DU VAN

**DES NEFS
À LA CANTINE
DU VOYAGE
DE MINUIT À 0H30
CORRINE
DJ SET AMBULANT**

Minuit sonne et Corrine invite le public à se joindre à une grande parade qui finira sa course à La Cantine du Voyage.

TITRE © PHOTO



**LA CANTINE
DU VOYAGE**
DE 0H30 À 2H30
ARRIVÉE DE CORRINE
SUIVIE D'UN DJ SET DE
SEXY-TRON

Sexy-Tron, dj et performeuse, prendra le relais à La Cantine du Voyage pour un set final disco-funk, acidulé et endiable.



PEPIITA © VOVOTTE RECTO

KENDAL © C. ROUSSELY



WAREHOUSE

GRANDE SALLE

DE MINUIT À 4H : **PHILIPPE B**

DE 4H À 6H30 : **KENDAL**

PETITE SALLE

DE 0H30 À 3H : **SISSI COCOTTE**

DE 3H À 5H : **PEPIITA**

DE 5H À 6H :

PEPIITA B2B TONY2SOIRÉE

1 500 PLACES GRATUITES, SUR RÉSERVATION, AVANT 2H30
9€ EN PRÉVENTE (HORS FRAIS DE LOC : 0,99€)
15€ SUR PLACE (DANS LA LIMITE DES PLACES DISPONIBLES)
SUR RÉSERVATION SUR WAREHOUSE-NANTES.FR
OU L'APPLICATION MOBILE WAREHOUSE

QUARTIER VIARME TALENSAC



LES RESTAURANTS PARTICIPANTS

QUARTIER VIARME / TALENSAC À PARTIR DE 19H

- ☪ PARTICIPATION EXTÉRIEURE UNIQUEMENT
- ☨ PARTICIPATION INTÉRIEURE UNIQUEMENT
- ☪☨ PARTICIPATION EXTÉRIEURE ET INTÉRIEURE

LES RUES PIÉTONNISÉES :

RUE LÉON-JAMIN, RUE DES HAUTS-PAVÉS



☪☨ **Aristide**

1 place Aristide-Briand



☪ **Battos**

15 rue des Hauts-Pavés



☪ **Cadets (Les)**

15 rue des Hauts-Pavés



☪ **Cantine Jamin**

34 rue Léon-Jamin



☪ **Mandale (La)**

32 rue Léon-Jamin



☪ **Meraki**

2 rue Menou



☪☨ **OBBO**

10 allée des Tanneurs



☨ **Prologue (Le)**

14 rue capitaine Corhumel



☪☨ **Transition (Le)**

11 bis rue Bastille



QUARTIER CHANTENAY

MRZYK & MORICEAU, LUNAR TREE, BUTTE SAINTE-ANNE
© BERNARD RENOUX / VAN

LES ÉTAPES DU PARCOURS

EN ENTRÉE LIBRE
OU EN PRÉSENCE
D'UN MÉDIATEUR,
DE 19H À 22H

MUSÉE JULES-VERNE



PLANÉTIUM

HORS NANTES À DEUX PAS

(MÉTROPOLE ET VIGNOBLE)

MUSCADET, GARANTIE 100% NANTAIS !

AOC (Appellation d'Origine Contrôlée), acronyme à la française, fête déjà ses 86 ans dans le Nantais. Ce signe officiel reste encore pour le consommateur une garantie de qualité et d'origine et repose sur « le lien au terroir ». Pour le muscadet, il s'incarne par son aire géographique ancrée autour de Nantes, par son cépage unique au monde le melon de Bourgogne, par sa mosaïque de sols aux confins du Massif armoricain, par son climat océanique mais surtout par la main du vigneron et son savoir-faire. C'est cette alchimie qui identifie l'âme d'un vin, qui lui confère des valeurs et qui le rend si singulier. Ici c'est le muscadet, ici c'est Nantes !
L'ABUS D'ALCOOL EST DANGEREUX POUR LA SANTÉ.
À CONSOMMER AVEC MODÉRATION.





LES RESTAURANTS PARTICIPANTS

HORS NANTES, À DEUX PAS
(MÉTROPOLE ET VIGNOBLE)
À PARTIR DE 19H

☐ PARTICIPATION EXTÉRIEURE UNIQUEMENT

▤ PARTICIPATION INTÉRIEURE UNIQUEMENT

☐▤ PARTICIPATION EXTÉRIEURE ET INTÉRIEURE



☐ Cascade (La)

26 route de Gervaux, Clisson
(Le Vallon des Perrières)



▤ Clos du Cellier (Le)

1 place du Mémorial, Le Cellier
(GAEC Terrien)



☐ François 2 (Le)

5 place Aristide-Briand, Couëron
(Domaine Poiron Dabin
et Ferme du chef de l'eau)



▤ Terrasses de l'Erdre (Les)

Porte n°4 du parc des expositions,
route de Saint-Joseph de Porterie,
Nantes (Laurent Burgevin)



BAR À VINS / CAVE À MANGER :

☐ Cave Granit

29 grande rue de la Trinité, Clisson
(Antoine Delaunay)



LA NUIT DES GALERIES © DR



PARCOURS PLEIN CENTRE

PARCOURS GOURMANDS
ÉCO-ENGAGÉS

Dans le cadre de La Nuit des Tables de Nantes, les commerces de bouche engagés de Plein Centre ouvrent leur porte pour faire découvrir leur univers culinaire ! Participez à l'un des deux parcours engagés pour découvrir 4 commerces de bouche et déguster 4 bouchées préparées par leur soin.

DEUX PARCOURS :

SAMEDI 1^{ER} JUILLET DE 10H À 12H
ET MERCREDI 5 JUILLET DE 16H À 18H.

TARIF : 12€ PAR PERSONNE.

RENSEIGNEMENTS ET RÉSERVATIONS
SUR WWW.LEVOYAGEANANTES.FR

LE VILLAGE À NANTES

PARKING DUCHESSE ANNE

Dans le cadre des Jeux de Bretagne, de midi à 23h, un festival gratuit s'installe face au château.

Jusqu'au 9 juillet sur le Village à Nantes : palet sur planche, lancer de bottes de pailles, concerts, bières bretonnes, galette saucisse au muscadet...

JEUXDEBRETAGNE.BZH

NUIT DES GALERIES NANTAISES

Pour cette 6^e édition se succèdent rencontres artistiques, cartes blanches, performances, impromptus musicaux, ateliers, événements participatifs permettant de découvrir le travail d'une vingtaine d'artistes contemporains français ou étrangers, porteurs d'esthétiques différentes des plus réalistes aux plus conceptuels. Peintres, dessinateurs, artistes de l'estampe, sculpteurs, céramistes, nombre d'entre eux seront présents dans les galeries.

Les galeries participantes :

Le Triphasé, Galerie Albane, Galerie des Oubliés, Galerie Gaïa, Galerie Le 56 et Le Jardin des Formes.

JUSQU'À 22H

LANCEMENT DU CARGO ORANIE, CALE N°2. 1950 © AHCNN / MHT



THE WORLD LETTER © DR



© CULTURE BAR-BARS



LA CALE 2 CRÉATEURS

PARC DES CHANTIERS

The World Letter est un projet d'art participatif en cours fondé par l'artiste franco-iranien Cocovan, où le monde écrit ensemble une lettre d'amour collective au monde. Que ce soit lors d'installations publiques ou en ligne, plus de 25 000 personnes ont déjà contribué à La Lettre du Monde, de 145 pays différents ! Elle sera présente à Nantes La Nuit du VAN pour inscrire les Nantais dans *The World Letter*. Venez déclarer votre amour au monde à la cale 2 Créateurs de 19h à 22h.

WWW.THEWORLDLETTER.COM

MAISON DES HOMMES ET DES TECHNIQUES

PARC DES CHANTIERS

L'exposition *Bâtisseurs de navires* présente l'histoire des chantiers navals nantais en la situant dans son contexte géographique, économique et social, retraçant deux mille ans d'une histoire qui a profondément marqué la région.

L'exposition *Nantes ville industrielle, hier, aujourd'hui, demain* présente les nombreuses entreprises, qui grâce au fleuve, se sont développées et ont fait preuve d'innovation pour faire perdurer cette grande aventure industrielle jusqu'à aujourd'hui.

OUVERT DE 19H À 22H.

WWW.MAISON-HOMMES-TECHNIQUES.FR

COLLECTIF CULTURE BAR-BARS

Dans le cadre de ce premier week-end du Voyage à Nantes 2023, les adhérentes et adhérents du Collectif Culture Bar-Bars proposent ce samedi une programmation de concerts dans les cafés cultures de Nantes. La scène nantaise et régionale sera à l'honneur de cette soirée !

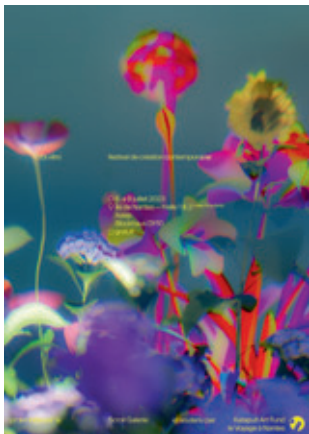
Les lieux confirmés :

L'Agronome, Le Macadam, L'Ubik, La Trinquette, Le Ferrailleur, Le Sauvage, Le Mojo, Le Narcisse, Le Micro Comedy Club, Le Warehouse, Les Valseuses, Le Bras de Fer, Belle de Jour, Le Coup du Marché (Basse-Indre)

WWW.BAR-BARS.COM

SAVE THE DATE

© EX-VITRO



DU 6 AU 9 JUILLET HALLES 1 & 2, 5 ALLÉE FRIDA KAHLO **EX-VITRO**

LA SCROLL GALERIE PRÉSENTE
SON 1^{ER} FESTIVAL DE CRÉATION
CONTEMPORAINE

Cet événement propose un ensemble de mondes à parcourir qui met en avant le travail d'artistes visuels, performeurs et musiciens. Cette programmation viendra questionner nos rapports au cadre établi et invitera à nous égarer dans un territoire où les repères seront bousculés au profit d'un néo-réveil bienvenu.

Artistes exposés : Tabita Rezaire, Mia Georgis, Félix Burger, Lou Masduraud, Gaspar Willmann, Villard & Brossard, Hoël Duret, Roy Köhnke, Janne Schimmel, Gaëlle Choisin, Pierre Gaignard, Pauline Gompertz, Louise Mutrel.

ENTRÉE GRATUITE
FACEBOOK > SCROLL GALERIE
> FESTIVAL EX VITRO



DIMANCHE 10 SEPTEMBRE DE 11H À 18H SOUS LES NEFS DES MACHINES DE L'ÎLE LE GRAND MARCHÉ DES PAYS DE LA LOIRE

Les pépites gastronomiques de la région

Le Grand Marché de Pays de la Loire se déploie, sous les Nefs des Machines de l'île qui se transforment en une gigantesque halle gourmande.

À chaque édition, éleveurs, maraîchers, boulangers, pâtisseries, bouchers, charcutiers, poissonniers, fromagers... mais aussi des conchyliculteurs, des héliculteurs, des fumeurs (de viande et de poissons), des brasseurs et des chercheurs d'épices proposent de découvrir leurs délicieux produits.

Le Grand Marché des Pays de la Loire rassemble donc chaque année le meilleur de la production alimentaire de la région entre innovations, productions émergentes, traditions et artisans passionnés.

En complément du marché, des chefs de Nantes et de la région des Pays de la Loire installent leurs stands éphémères pour y servir leur plat mettant chacun en valeur un produit régional. Ces petits plats, inspirés de la cuisine de rue mais affinés grâce à leur savoir-faire et leur créativité, sont proposés à la vente, au tarif unique de 8€.



© LVAN

DIMANCHE 10 SEPTEMBRE GUIDE LES TABLES DE NANTES : NOUVELLE ÉDITION 2023/24

Depuis maintenant quelques années, septembre rime avec la sortie de la nouvelle édition du guide Les Tables de Nantes. Ce rendez-vous de la rentrée gastronomique nantaise est toujours un moment particulier entre découverte de nouvelles adresses gourmandes, bons plans pour bien manger sans se ruiner ou encore révélation des Coups de pouce de l'année. L'édition 2023/24 du guide Les Tables de Nantes est diffusée en avant-première lors du Grand Marché des Pays de la Loire.

WWW.LESTABLESDENANTES.FR



SEPTEMBRE À NOVEMBRE LES PODCASTS LES PIEDS DANS LE TERROIR

En septembre dernier, Business of Bouffe, le podcast dédié aux coulisses de la bouffe, lançait sa nouvelle émission « Les Pieds dans le Terroir ». Dans chaque épisode, Philibert Chambre, son fondateur, part à la rencontre d'une agricultrice ou d'un agriculteur, en immersion dans sa ferme et en compagnie d'une personnalité. Son objectif : mieux comprendre et connaître celles et ceux qui nous nourrissent.

Le premier épisode, toujours disponible, est consacré au terroir nantais avec une interview sincère et vivante d'**Alice Ménard**, maraîchère bio à Saint-Julien-de-Concelles, en compagnie de **Sarah Mainguy**, la talentueuse cheffe du restaurant Vacarme.

À partir du 10 septembre prochain et jusqu'au mois de novembre, le rendez-vous devient mensuel avec 3 nouveaux épisodes :

Le second de la série prend ses quartiers sur la côte atlantique pour une rencontre iodée entre **Jean-Marie Pédron**, cueilleur d'algues à Guérande et **Manon Fleury**, jeune cheffe engagée, figure de la cuisine d'aujourd'hui.

Le troisième prend la clé des champs sur l'exploitation de l'éleveur de vache nantaise, **Laurent Chalet**. Il y accueille le légendaire chef français, **Michel Bras**.

Pour terminer, on fait un petit tour dans le vignoble nantais du côté de Gétigné, chez le vigneron **Jérôme Bretaudeau**, accompagné du chef étoilé **Ludovic Pouzelgues**.

POUR CONNAÎTRE LES DATES DE MISE EN LIGNE ET SUIVRE
L'ACTUALITÉ :  @LESTABLESDENANTES.OFFICIEL

La Nuit des Tables de Nantes

SAMEDI 1^{ER} JUILLET 2023



www.levoyageanantes.fr — T. 0892 464 044 (0,35€/min)

Illustration : Gwendoline Blossé